



Dansk-Russisk Forening Fyn

Referat fra generalforsamling afholdt onsdag den 18. januar 2012 på Dannevirke Soldaterhjem i Odense.

Dagsorden:

- 1: Valg af dirigent og referent.
- 2: Beretning fra bestyrelsen.
- 3: Planer om fremtidig virksomhed og dertil indkomne forslag.
- 4: Indkomne forslag.
- 5: Revideret regnskab.
- På valg er:
Kim Frederichsen (modtager genvalg)
Karl Nicolaisen (modtager genvalg)
- Valg af bestyrelsessuppleanter:
Inger Wichmann (modtager genvalg)
Elisabeth Kühl er villig til nyvalg.
- 7: Valg af revisor og suppleant.
Revisor:
Bent Jørgensen (modtager genvalg)
Revisorsuppleant
Aage Wichmann (modtager genvalg)
- 8: Fastsættelse af kontingent.
- 9: Indstilling af regional repræsentant og suppleant til Landsledelsen.
Repræsentant:
Kim Frederichsen (modtager genvalg)
Suppleant:
Karl Nicolaisen (modtager genvalg)
- 10: Valg af delegerede og suppleanter til Landsmødet den 21.-22. april 2012 i Skanderborg.
- 11: Eventuelt.

Forslag til generalforsamlingen skal i henhold til vedtægterne § 9 være fremsendt til foreningens sekretær, Karl Nicolaisen, senest en uge før generalforsamlingen.

I henhold til vedtægternes § 7 afholdes der påfølgende generalforsamlingen et møde, hvor interesserede fremmødte, som ikke er medlemmer af foreningen, men brugere af dens tilbud, kan fremkomme med kommentarer og forslag til foreningens aktiviteter.

Vores medlem Christian Ryder vil efter generalforsamlingen fortælle om og vise billeder fra sin spændende togrejse til Kiev, Kazan, Brest og Warszawa.

Ad 1, Valg af dirigent og referent.

Foreningens formand Kim Frederichsen indledte med at foreslå Bent Jørgensen som dirigent, hvilket generalforsamlingen tiltrådte.

Bent Jørgensen takkede for valget og konstaterede, at generalforsamlingen var blevet lovligt indkaldt efter vedtægterne, idet indkaldelsen var blevet rettidigt udsendt sammen med Nyhedsbrev nr. 17 i december 2011. Bestyrelsens sekretær Karl Nicolaisen blev herefter valgt som referent.

Ad 2, Beretning fra bestyrelsen.

Formanden fremlagde herefter bestyrelsens beretning for året 2011:

Hvert år skal jeg til indledning på bestyrelsens beretning finde på en ny beskrivelse af nytårsfrokosten. Det er vanskeligt, da der er tale om en god tradition, et godt måltid, godt selskab og muntre timer, som det er vanskeligt at finde nye superlativer til at beskrive med. I 2011 var der en enkelt ændring. Foruden de flotte præmier, som bestyrelsen hvert år med stor taknemmelighed modtager i donationer fra medlemmer, havde vi mulighed for at udlodde en række gevinster, der var indkøbt i Rusland. Det var bestyrelsens indtryk, det blev vel modtaget, og vi vil søge at fastholde denne tradition.

Lige så traditionelt efterfulgtes nytårsfrokosten af generalforsamlingen. Jeg vil ikke bruge flere ord på den, men i stedet for benytte lejligheden til at prise Hanne Slumstrups utroligt flotte, fantastiske og imponerende dukketeater med smagsprøver fra russiske opera. Der var her tale om aftenens virkelige højdepunkt.

Ved det næstfølgende arrangement blev vi præsenteret for to billeder af den sovjetiske stålby Magnitogorsk, først i form af en ganske interessant sovjetisk propagandafilm fra 1933 og derefter i en tankevækkende hollandsk dokumentarfilm fra 1996, der viste, hvordan det siden gik.

Næste programpunkt var ikke bare et, men to levende foredrag om russisk malerkunst ved tidligere direktør for Silkeborg Kunstmuseum, Troels Andersen, der kom vidt omkring og krydrede dem med anekdoter om personlige oplevelser i forbindelse med de omtalte malerier og kunstnere.

På samme levende vis berettede forskningsbibliotekar ved Statsbiblioteket i Aarhus Inge Marie Larsen på baggrund af sin ph.d. afhandling om det danske smørentyr i Sibirien, der desværre blev afbrudt af det bolsjevistiske statskup i 1917. I disse år, hvor et nyt dansk forretningseventyr buldrer derudaf, var der derfor på mange måder tale om et aktuelt emne.

Forårssæsonen blev afsluttet på samme hyggelige og traditionsrige måde, som den blev indledt - med vores besøg på Rosengården hos Aase og Vagn, hvor selv ikke formandens fortælling om foreningens historie siden 1924 kunne ødelægge den som altid gode stemning. Vi kan slet ikke undvære udflugten i vores program, og vi vil derfor også gentage den i 2012.

I løbet af sommeren flyttede Guðmundur Sverrisson til Grønland for at fortsætte sin lærergerning der. I henhold til foreningens vedtægter indtrådte Elisabeth Jørgensen som førstesuppleant i bestyrelsen, der konstituerede sig på ny, således at Elisabeth overtog Guðmundurs ledige plads som bestyrelsesmedlem. Konstitueringen gav ikke anledning forandringer i øvrigt.

I bestyrelsen har vi gennem de sidste år gjort os mange overvejelser over, hvordan vi her i foreningen kan tiltrække flere medlemmer, hvilket resulterede i en række samarbejder med andre aktører og steder i efteråret 2011.

Det første arrangement fandt således sted på Musikbiblioteket, da vores koncert med den russiske Duo Orfeus krævede tilstedeværelsen et piano. Der var tale om en smukt spillet koncert, hvor en række mere og mindre kendte russiske komponister blev præsenteret for den danske offentlighed. Koncerten var årets kulturudvekslingsarrangement betalt af Landsforeningen.

I oktober var vi tilbage på Dannevirke, hvor professor ved Østeuropainstituttet på Københavns Universitet Jens Nørgaard Sørensen med stor indlevelse fortalte om indholdet og betydningen af Birkebarksbrevene fra Novgorod anno 1000-1400.

I november var Dansk Russisk Forening Fyn værter for provinskonferencen i forbindelse med den årlige Ruslandskonference på Christiansborg. En ære der tilfalder os hvert fjerde år.

Med baggrund i årets tema om dansk-russisk samhandel valgte bestyrelsen særligt på formandens insisteren at henlægge arrangementet til Vejle til Advice House, og vi samarbejdede med to andre aktører, BRIC Denmark og Øst-Info, om arrangementets gennemførelse.

Hensigten var med årets tema for øje at forsøge at tiltrække en erhvervsmæssig interesse for konferencen, der lå udover vor forenings normale kontaktflade og muligheder. Samtidig er det sådan, at vi på et nationalt plan af Landsforeningen bliver betragtet som repræsenterende hele Region Syddanmark. Bestyrelsen ønskede desuden at slutte op om Landsforeningens kampagne i 2011 for at tiltrække flere kollektive medlemmer.

Der var fire oplægsholdere:

Andrej Sivertsev tog pulsen på danske virksomheders aktuelle bestræbelser på at finde nye markeder og samarbejdspartnere i Rusland.

Teymuraz Ramishvili, Ruslands ambassadør i Danmark tegnede det overordnede billede af udviklingen og perspektiverne i samhandlen.

Claus Westh, Tourism Intelligence Institute (TII), fortalte om erfaringerne med at skaffe russiske turister til Danmark.

mens

Mikhail Shirvindt, den populære TV-vært fra I TV Russia, TII's russiske samarbejdspartner, fortalte om sit tv program og indslagene fra Danmark, der ikke nødvendigvis omhandlede det, danskere synes, omverdenen bør vide om Danmark, men svarede på russiske tv seeres spørgsmål om landet. Alt blev som altid med stor kompetence oversat af Michael Frederiksen.

På trods af en stor indsats og engagement fra såvel tilhørere som oplægsholdere, hvor særligt den russiske ambassadørs aktive og levende deltagelse må fremhæves, og de mange positive tilbagemeldinger fra deltagere og samarbejdspartnere var fremmødet ikke, som man kunne have håbet eller ønsket sig. Det er bestyrelsens synspunkt, at det lave deltagerantal kan forklares med, at konferencen trods det overordnede emne blev opfattet som havende en for snæver turistmæssig vinkling, dog vurderes det i bestyrelsen, at en konference med samme tema afholdt i Odense ikke ville have haft en positiv betydning for en øget tilslutning. Uden vores eksterne samarbejdspartnere var vi end ikke nået så langt ud, som tilfældet trods alt blev.

Dagen efter fandt konferencen på Christiansborg sted med samme oplægsholdere (dog med en enkelt tilføjelse og udskiftning) og tema, hvilket gav konferencen i København en bredere profil og dermed også en langt større tilstrømning, når man tager årets tema i betragtning.

I november havde vi lokalt planlagt endnu et arrangement om Hviderusland. På grund af pludseligt opstået sygdom blev det desværre nødvendigt at aflyse. Foredraget vil i stedet for blive gennemført i foråret 2012. Det er naturligvis aldrig godt med aflysninger. Bestyrelsen har derfor besluttet at udarbejde et nødprogram, der kan træde i kraft, hvis vi en anden gang skulle befinde os i en situation, hvor det viser sig nødvendigt at aflyse.

Året sluttede ikke på traditionel, men på utraditionel vis, idet programmets sidste foredrag blev gennemført i samarbejde med Historisk Foredragsforening og fandt sted i Historiens Hus, hvor lektor ved SDU Erik Kulavig gav en grundig indføring i den russiske revolution i 1917 og dens betydning for eftertiden. Det var et indholdsrigt foredrag med stor tilstrømning, og bestyrelsen ser gerne, at der ved andre foredrag kunne gennemføres arrangementer på et tilsvarende grundlag.

Set over hele året har bestyrelsen kunnet konstatere en stigende tilstrømning til foreningens aktiviteter, ligesom medlemstallet ved årets udgang for første gang i flere år var nået over et halvt hundrede medlemmer.

Jeg vil derfor gerne afslutte bestyrelsens beretning med at rette en tak til foreningens medlemmer for jeres tilslutning og entusiasme ved foreningens arrangementer.

Det er bestyrelsens håb, at 2012 må blive et lige så godt år for Dansk Russisk Forening Fyn, som 2011 var det.

Beretningen blev herefter godkendt med Generalforsamlingens applaus.

Ad 3, Planer om fremtidig virksomhed og dertil indkomne forslag.

Der var ikke indkommet nogen forslag, men én af de tilstedeværende fortalte om to russiske kvinder, som havde optrådt med 3 små korte enaktere med en samlet varighed på 45 minutter. Denne mulighed vil blive undersøgt nærmere.

Ad 4, Indkomne forslag.

Der var ikke indkommet nogen forslag.

Ad 5, Revideret regnskab.

Foreningens kasserer Niels Gertsen fremlagde regnskabet for 2011. Det var blevet revideret og godkendt af foreningens revisor Bent Jørgensen den 4. januar 2012.

Regnskab og konti blev gennemgået og kommenteret af kassereren.

Hovedtal for regnskabet for 2011:

- Indtægter.....: 8.687,00 kr.
- Udgifter.....: 6.196,75 kr.
- Årets overskud.....: 2.490,25 kr.
- Beholdning pr. 01.01.2011: 12.689,53 kr.
- Beholdning pr. 31.12.2011: 15.179,78 kr.

Det blev af kassereren efter spørgsmål fra salen oplyst, at kontingentet, som betales til Landsforeningen, andrager et beløb på 70 kr./medlem.

Regnskabet blev herefter godkendt med applaus.

Ad 6, Valg til bestyrelsen.

6.1, De to kandidater blev genvalgt til bestyrelsen

6.2, Inger Wichmann blev genvalgt som suppleant (1. suppleant)

Elisabeth Kühl blev nyvalgt til suppleant (2. suppleant)

Alle valg blev ledsaget af generalforsamlingens applaus.

Ad 7, Valg af revisor og revisorsuppleant.

Som revisor blev Bent Jørgensen genvalgt, og som revisorsuppleant blev Aage Wichmann ligeledes genvalgt.

Begge blev valgt med applaus.

Ad 8, Fastsættelse af kontingent.

Bestyrelsen foreslog uændret kontingent for 2012.

Generalforsamlingen tiltrådte forslaget med akklamation.

Ad 9, Indstilling af regional repræsentant og suppleant til Landsledelsen

Både den regionale repræsentant og suppleanten blev genvalgt med akklamation.

Ad 10, Valg af delegerede og suppleanter til Landsmødet den 21.-22. april 2012 i Skanderborg.

Den 31.12.2011 havde DRF Fyn 52 medlemmer, hvilket ifølge vedtægternes § 5, st.6 berettiger os til at sende 4 delegerede til Landsmødet.

Følgende blev valgt til at repræsentere DRF Fyn: Elisabeth Jørgensen, Bent Jørgensen, Poul Johansen og Karl Nicolaisen.

Elisabeth Kühl og Christian Ryder blev valgt som suppleanter.

Afdelingen skal betale for tilmeldte delegerede, der udebliver.

Alle blev valgt med applaus.

Ad 11, Eventuelt.

Formand Kim Frederichsen oplyste om følgende:

11.1, Landsformanden Karsten Fledelius har udsendt en nytårshilsen til foreningens medlemmer. Den blev bragt på foreningens hjemmeside: www.dkrus.dk

11.2, Der afholdes et seminar under titlen 'Grundtvig og Rusland' fredag den 23. marts 2012 på Udby Kro og i Grundtvigs Mindestuer i Udby. Tilmeldingsfristen er fredag den 15. marts 2012.

11.3, Filmen Putins Kys vises i Cafébiografen i Odense, kl. 13:30 i ugerne 3 og 4.

Dirigenten afsluttede generalforsamlingen med en tak for udvist god ro og orden, og der blev ringet af, som det sig hør og bør.

Formanden afsluttede med at udtale en tak til dirigenten for hans indsats.

Der deltog i alt 13 medlemmer, men der var ingen eksterne tilhørere, som deltog i generalforsamlingen.

Efter generalforsamlingen viste vort medlem Christian Ryder billeder fra sin interessante togrejse, som bragte ham til Kiev, Kazan, Brest og Warszawa.

Dette gav ham et fortjent bifald.

Karl Nicolaisen

2012-03-12.